Workshop on Grammar Engineering Across Frameworks 2015

(GEAF 2015)

Co-located with ACL-IJCNLP 2015

Beijing, China 30 July 2015

ISBN: 978-1-5108-0947-5

Printed from e-media with permission by:

Curran Associates, Inc. 57 Morehouse Lane Red Hook, NY 12571



Some format issues inherent in the e-media version may also appear in this print version.

Copyright© (2015) by the Association for Computational Linguistics All rights reserved.

Printed by Curran Associates, Inc. (2015)

For permission requests, please contact the Association for Computational Linguistics at the address below.

Association for Computational Linguistics 209 N. Eighth Street Stroudsburg, Pennsylvania 18360

Phone: 1-570-476-8006 Fax: 1-570-476-0860

acl@aclweb.org

Additional copies of this publication are available from:

Curran Associates, Inc. 57 Morehouse Lane Red Hook, NY 12571 USA

Phone: 845-758-0400 Fax: 845-758-2634

Email: curran@proceedings.com Web: www.proceedings.com

Table of Contents

Aarne Ranta, Christina Unger and Daniel Vidal Hussey	1
Building an HPSG-based Indonesian Resource Grammar (INDRA) David Moeljadi, Francis Bond and Sanghoun Song	9
An HPSG-based Shared-Grammar for the Chinese Languages: ZHONG [1] Zhenzhen Fan, Sanghoun Song and Francis Bond	17
Parsing Chinese with a Generalized Categorial Grammar Manjuan Duan and William Schuler	25
Orthography Engineering in Grammatical Framework Krasimir Angelov	33
A Cloud-Based Editor for Multilingual Grammars Thomas Hallgren, Ramona Enache and Aarne Ranta	41
Formalising the Swedish Constructicon in Grammatical Framework Normunds Gruzitis, Dana Dannells, Benjamin Lyngfelt and Aarne Ranta	49
Representing Honorifics via Individual Constraints Sanghoun Song	57
Resumption and Extraction in an Implemented HPSG of Hausa Berthold Crysmann	65